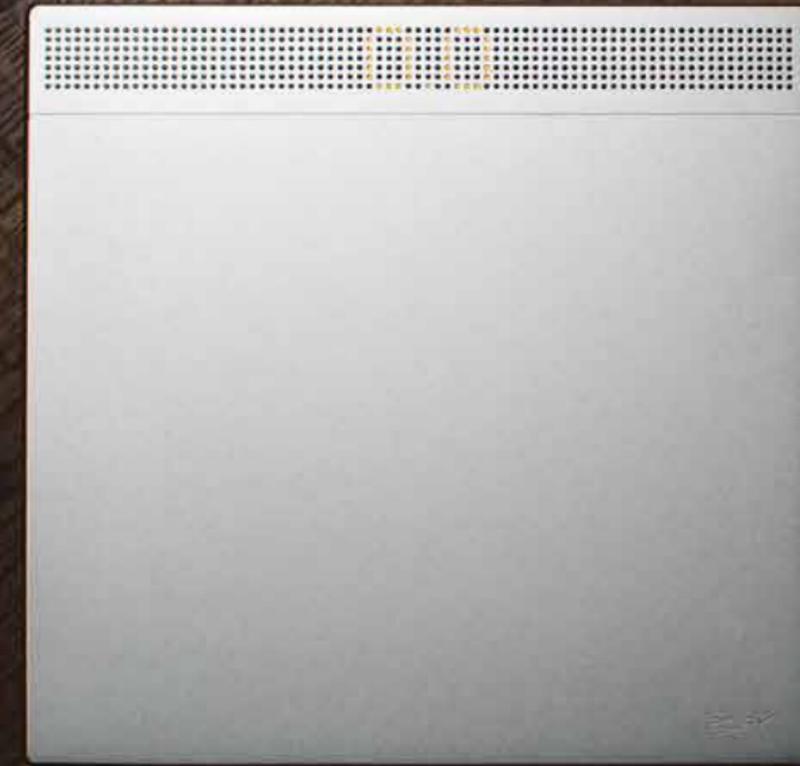


**BORK**



НАПОЛЬНЫЕ ВЕСЫ N785 | N786

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

## Мой BORK

Зарегистрируйте вашу технику BORK в личном кабинете  на [bork.ru](http://bork.ru).  
Вы получите быстрый доступ к инструкциям, аксессуарам, запчастям  
и напоминаниям о необходимости замены расходных материалов.

LED-матричный дисплей

Панель для взвешивания



Кнопки управления

-  Кнопки переключения единиц измерения
-  Кнопки переключения единиц измерения
- KG — килограммы
- LBS — фунты
- SET** Кнопка режима настройки

## ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

- Внимательно прочтите данное руководство пользователя перед использованием прибора.
- Достаньте весы из упаковки.
- Удалите и безопасно утилизируйте все упаковочные материалы, рекламные наклейки и этикетки с корпуса прибора.
- Установите весы на твердую, ровную, горизонтальную поверхность. При наличии неровностей на поверхности пола весы могут показывать разный вес.

## УСТАНОВКА ЭЛЕМЕНТОВ ПИТАНИЯ

- Откройте крышку отсека для установки элементов питания на тыльной стороне весов.
- Установите 6 батареек типа AAA, строго соблюдая полярность.
- Установите крышку отсека на место.

## ВЫБОР ЕДИНИЦ ИЗМЕРЕНИЯ

- Активируйте весы, дав нагрузку на панель взвешивания.
- С помощью кнопок ▲ ▼ выберите единицы измерения.

KG — килограммы (установлено по умолчанию)  
LBS — фунты

## ВЗВЕШИВАНИЕ

- Встаньте на весы. Через несколько секунд на дисплее отобразится ваш вес.

Через 5 секунд после взвешивания весы автоматически отключаются.

Вес человека в течение дня меняется. Это связано с процессами, происходящими внутри организма, поэтому для точности показаний рекомендуется взвешиваться в одно и то же время.

## ЧИСТКА И УХОД

Протирайте весы сухой, мягкой тканью.

Не мойте прибор под проточной водой, не погружайте в воду, а также не допускайте попадания воды или иной жидкости внутрь весов.

Не используйте абразивные и химические средства для очистки весов.

## ХРАНЕНИЕ

Прибор рекомендовано хранить в собранном виде в сухом, прохладном месте, изолированном от мест хранения кислот и щелочей, при температуре от 5 до 30 °C и относительной влажности воздуха не более 65%.

Следите за тем, чтобы во время хранения на весах не было никаких предметов.

Если весы не используются в течение длительного периода, извлеките батареи.

Храните прибор в недоступном для детей месте.

## ДИАГНОСТИКА И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Ошибка	Решение
-----	Перегрузка. Сойдите с панели для взвешивания
Bat Lo	Замените батарейки

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Данный прибор предназначен для использования только в домашних условиях.
- Прибор не является высокоточным средством измерения. Из-за воздействия внешних факторов допускается погрешность показаний.
- Данный прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными возможностями сенсорной системы или ограниченными интеллектуальными возможностями, а также лицами с недостаточным опытом и знаниями.
- Размещайте весы на ровной, сухой и нескользкой поверхности. Во избежание погрешностей при взвешивании не используйте весы на коврах или ковровых покрытиях.
- Не допускайте попадания инородных тел и жидкости в корпус прибора, это может привести к его повреждению.
- Не перегружайте весы. Максимальный измеряемый вес — 200 кг.
- Влажная поверхность платформы может быть скользкой — протирайте весы сухой тканью перед использованием.
- Не используйте и не храните весы в помещениях с повышенной влажностью (более 80%), не допускайте попадания воды или другой жидкости внутрь корпуса прибора.
- Устанавливайте весы на удалении от источников тепла, избегайте попадания прямого солнечного света на прибор.
- Не разбирайте и не ремонтируйте весы самостоятельно.
- Транспортировка изделия допускается только в заводской упаковке, а также в зафиксированном положении.
- Утилизируйте устройство в соответствии и с соблюдением требований законодательства страны, в которой осуществляется реализация.
- Не удаляйте и не повреждайте шильд с информацией о приборе и его серийном номере. Он необходим для точной идентификации прибора в случае возникновения неисправности.

## МЕРЫ ПО УСТРАНЕНИЮ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

- При обнаружении неисправностей в работе прибора следует обратиться к разделу «Диагностика и устранение неисправностей». В случае если неисправность прибора не удалось устранить, немедленно прекратите его использование и передайте в ближайший сервисный центр компании BORK для тестирования, замены или ремонта.
- В целях безопасности все работы по ремонту и обслуживанию устройства должны выполняться только представителями уполномоченных сервисных центров компании BORK. Адреса и телефоны сервисных центров можно узнать на сайте [bork.ru](http://bork.ru) или по телефону 8 800 500 88 99.



N785



N786

#### ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение: 9 В

Диапазон взвешивания: от 5 до 200 кг

Габариты (Ш × Г × В): 325 × 325 × 30 мм

Вес: 2,5 кг

Сделано в Китае.

Информация о назначении изделия:  
устройство предназначено для измерения веса.

Специальные условия реализации  
не установлены.

#### КОМПЛЕКТАЦИЯ

Весы: 1 шт.

Элементы питания (тип ААА): 6 шт.

Руководство пользователя  
с гарантийным талоном: 1 шт.

Внимание! Вследствие постоянного совершенствования продукции производитель сохраняет за собой право на внесение изменений в конструкцию, комплектацию и технические характеристики.

Новейшую версию данного руководства можно посмотреть на сайте [bork.ru](http://bork.ru).

Уважаемый покупатель, при возникновении любых вопросов, связанных с покупкой, эксплуатацией и обслуживанием техники BORK, вы можете проконсультироваться по телефону

**8 800 500 88 99**  
**(служба информационной поддержки).**

## ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ



Товар сертифицирован. Установленный производителем в соответствии с п. 2 ст. 5 закона РФ

«О защите прав потребителей» срок службы данного изделия равен 3 годам с даты

продажи при условии, что изделие используется согласно правилам и рекомендациям, изложенным в настоящем руководстве по эксплуатации, и применяемым техническим стандартам.

Информацию о соответствии можно найти по адресу <http://www.bork.ru>.

Организация, уполномоченная изготовителем на принятие претензий от потребителей:

ООО «БОРК-Импорт». Адрес: 108811, г. Москва, пос. Московский, квартал 32, вл. 17А, стр. 1, этаж 3, пом. 104.

Тел.: 8-800-500-88-99. Электронная почта: [info@bork.ru](mailto:info@bork.ru)

## ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Компания BORK несет гарантийные обязательства в течение года с даты продажи данного изделия. Срок службы, установленный компанией BORK на данное изделие, составляет 3 года с даты продажи при условии, что изделие используется согласно правилам и рекомендациям, изложенным в приложенном к нему руководстве по эксплуатации, и применимым техническим стандартам.

Во избежание недоразумений убедительно просим вас внимательно изучить руководство пользователя, условия гарантийных обязательств, проверить правильность заполнения гарантийного талона. Гарантийный талон действителен при наличии правильно и разборчиво указанных: модели, серийного номера изделия, даты продажи, четких печатей фирмы-продавца, подписи покупателя. Модель и серийный номер на изделии должны соответствовать указанным в гарантийном талоне.

При нарушении этих условий и в случае, когда данные, указанные в гарантийном талоне, изменены, стерты или перезаписаны, гарантийный талон признается недействительным. В случае если дату продажи установить невозможно, в соответствии с законом «О защите прав потребителей», гарантийный срок и срок службы исчисляются с даты изготовления изделия.

Изделие	ВЕСЫ НАПОЛЬНЫЕ	Дата изготовления закодирована в серийном номере изделия, например:	
Модель	N785   N786	1-й и 2-й знаки — неделя изготовления; 3-й и 4-й знаки — год изготовления;	
Серийный номер	.....	последние 5 цифр — серийный номер.	
Дата приобретения	.....	Изделие проверено, укомплектовано, механических повреждений не имеет.	
Информация о фирме-продавце (наименование, юридический адрес)	.....	С условиями гарантийных обязательств и сервисного обслуживания согласен.	
	.....	Подпись покупателя	Подпись продавца
		.....	.....
		М. П.	

Наименование и местонахождение изготовителя (уполномоченного изготовителем лица), импортера, информация для связи с ними указаны на упаковке изделия.

## УСЛОВИЯ СЕРВИСНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

Изготовитель оставляет за собой право отказать в удовлетворении требований потребителей по гарантийным обязательствам в случае несоблюдения условий эксплуатации, установки изделия, умышленных или неосторожных действий покупателя (потребителя) или третьих лиц, повлекших повреждение изделия.

### **Гарантия не распространяется:**

- на элементы и детали, имеющие естественный износ. При этом под естественным износом понимают последствия эксплуатации изделия, вызвавшие ухудшение его технического состояния и внешнего вида из-за длительного использования данного изделия.

### **Гарантия не распространяется на изделия с повреждениями, вызванными:**

- неправильной эксплуатацией, небрежным обращением, нарушением правил хранения, неправильным подключением, несоблюдением прилагаемого руководства пользователя;
- попаданием посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых или животных внутрь корпуса изделия;
- воздействием высоких и низких внешних температур на нетермостойкие части изделия;
- механическими воздействиями;
- неквалифицированным ремонтом и другим вмешательством, повлекшим изменения в конструкции изделия;
- использованием изделия в промышленных и/или коммерческих целях;
- повреждением электрических шнуров;

- использованием чистящих средств, не предусмотренных данным руководством пользователя;
- использованием нестандартных (неоригинальных) расходных материалов, принадлежностей, запасных частей;
- подключением в сеть с напряжением, отличным от указанного в руководстве пользователя изделия, или с несоответствием параметров питающей сети государственным стандартам Российской Федерации;
- обстоятельствами непреодолимой силы (пожар, наводнение, молния).

Замена в изделии неисправных частей (деталей, узлов, сборочных единиц) в период гарантийного срока не ведет к установлению нового гарантийного срока на все изделие либо на замененные части.

### **Адрес сервисного центра**

ООО «Премиум Сервис», г. Москва, Большая Садовая ул., д. 10.

Актуальная информация о наличии сервисных центров в вашем регионе на сайте [bork.ru](http://bork.ru) или по телефону 8 800 500 88 99.

